

5. Beschlüsse auf Grund der Berichte des Dritten Ausschusses

59/521. Vorgeschlagener Zusatz zu den Rahmenbestimmungen für die Herstellung der Chancengleichheit für Behinderte

Auf ihrer 74. Plenarsitzung am 20. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁶⁸ Kenntnis von der Resolution des Wirtschafts- und Sozialrats 2004/15 vom 21. Juli 2004, beschloss, die Behandlung der Frage bis spätestens zu ihrer einundsechzigsten Tagung zurückzustellen, und ersuchte die Sonderberichterstatlerin über Behindertenfragen der Kommission für soziale Entwicklung, die in dem vorgeschlagenen Zusatz zu den Rahmenbestimmungen für die Herstellung der Chancengleichheit für Behinderte⁶⁹ enthaltenen allgemeinen Gedanken bei der Wahrnehmung ihres Mandats zu berücksichtigen.

59/522. Bericht des Generalsekretärs über die Vorbereitung für den zehnten Jahrestag des Internationalen Jahres der Familie (2004) und dessen Begehung

Auf ihrer 74. Plenarsitzung am 20. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁶⁸ Kenntnis von dem Bericht des Generalsekretärs über die Vorbereitungen für den zehnten Jahrestag des Internationalen Jahres der Familie (2004) und dessen Begehung⁷⁰.

59/523. Von der Generalversammlung im Zusammenhang mit der Frage der Verbrechenverhütung und Strafrechtspflege behandelte Dokumente

Auf ihrer 74. Plenarsitzung am 20. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁷¹ Kenntnis von den folgenden Dokumenten:

- a) Bericht des Generalsekretärs über die Vorbereitungen für den Elften Kongress der Vereinten Nationen für Verbrechenverhütung und Strafrechtspflege⁷²;
- b) Bericht des Generalsekretärs über die Verstärkung der internationalen Zusammenarbeit und der technischen Hilfe zur Verhütung und Bekämpfung des Terrorismus⁷³;
- c) Bericht des Generalsekretärs über die Verhütung und Bekämpfung korrupter Praktiken und des Transfers von Geldern illegaler Herkunft sowie über die Rückführung dieser Gelder in ihre Ursprungsländer⁷⁴;
- d) Bericht des Generalsekretärs "Internationale Zusammenarbeit bei der Bekämpfung der grenzüberschreitenden organisierten Kriminalität: Unterstützung von Staaten beim

Aufbau von Kapazitäten mit dem Ziel, die Durchführung des Übereinkommens der Vereinten Nationen gegen die grenzüberschreitende organisierte Kriminalität und der dazugehörigen Protokolle zu erleichtern"⁷⁵;

e) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der vom 9. bis 11. Dezember 2003 in Mérida (Mexiko) abgehaltenen Konferenz auf hoher politischer Ebene zur Unterzeichnung des Übereinkommens der Vereinten Nationen gegen Korruption⁷⁶.

59/524. Bericht des Ausschusses für die Beseitigung der Diskriminierung der Frau über seine dreißigste und einunddreißigste Tagung

Auf ihrer 74. Plenarsitzung am 20. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁷⁷ Kenntnis von dem Bericht des Ausschusses für die Beseitigung der Diskriminierung der Frau über seine dreißigste und einunddreißigste Tagung⁷⁸.

59/525. Bericht des Ausschusses für die Rechte des Kindes

Auf ihrer 74. Plenarsitzung am 20. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁷⁹ Kenntnis von dem Bericht des Ausschusses für die Rechte des Kindes über die Tätigkeit des Ausschusses auf seiner dreißigsten bis fünfunddreißigsten Tagung⁸⁰.

59/526. Von der Generalversammlung im Zusammenhang mit der Frage des Aktivitätenprogramms für die Internationale Dekade der autochthonen Bevölkerungsgruppen der Welt behandelte Dokumente

Auf ihrer 74. Plenarsitzung am 20. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁸¹ Kenntnis von den folgenden Dokumenten:

- a) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Hohen Kommissarin der Vereinten Nationen für Menschenrechte über den Stand des Freiwilligen Fonds der Vereinten Nationen für indigene Bevölkerungsgruppen⁸²;
- b) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des Sonderberichterstatters der Menschenrechtskommission über die Situation der Menschenrechte und Grundfreiheiten der Angehörigen indigener Bevölkerungsgruppen⁸³;

⁷⁵ A/59/204.

⁷⁶ A/59/77.

⁷⁷ A/59/496, Ziffer 28.

⁷⁸ *Offizielles Protokoll der Generalversammlung, Neunundfünfzigste Tagung, Beilage 38 (A/59/38).*

⁷⁹ A/59/499, Ziffer 36.

⁸⁰ *Offizielles Protokoll der Generalversammlung, Neunundfünfzigste Tagung, Beilage 41* und Korrigendum und Addendum (A/59/41 und Corr.1 und Add.1).

⁸¹ A/59/500, Ziffer 15.

⁸² A/59/257.

⁸³ A/59/258.

⁶⁸ A/59/492, Ziffer 26.

⁶⁹ E/CN.5/2002/4, Anlage.

⁷⁰ A/59/176.

⁷¹ A/59/494, Ziffer 40.

⁷² A/59/123-E/2004/90.

⁷³ A/53/187.

⁷⁴ A/59/203 und Add. 1.

c) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Hohen Kommissarin der Vereinten Nationen für Menschenrechte über die Durchführung des Aktivitätsprogramms der Internationalen Dekade der autochthonen Bevölkerungsgruppen der Welt⁸⁴.

59/527. Bericht des Generalsekretärs unter dem Tagesordnungspunkt "Beseitigung von Rassismus und Rassendiskriminierung"

Auf ihrer 74. Plenarsitzung am 20. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁸⁵ Kenntnis von dem Bericht des Generalsekretärs über weltweite Bemühungen um die vollständige Beseitigung von Rassismus, Rassendiskriminierung, Fremdenfeindlichkeit und damit zusammenhängender Intoleranz und die umfassende Verwirklichung und Weiterverfolgung der Erklärung und des Aktionsprogramms von Durban⁸⁶.

59/528. Von der Generalversammlung im Zusammenhang mit Menschenrechtsfragen behandelte Dokumente

Auf ihrer 74. Plenarsitzung am 20. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁸⁷ Kenntnis von den folgenden unter dem Tagesordnungspunkt "Menschenrechtsfragen" vorgelegten Dokumenten:

Unter Unterpunkt a):

a) Bericht des Generalsekretärs über den Stand der Internationalen Konvention zum Schutz der Rechte aller Wanderarbeitnehmer und ihrer Familienangehörigen⁸⁸;

b) Bericht des Generalsekretärs über die effektive Anwendung der internationalen Menschenrechtsübereinkünfte, einschließlich der Berichtspflichten auf Grund der internationalen Menschenrechtsübereinkünfte⁸⁹;

c) Bericht des Generalsekretärs über den Stand des Freiwilligen Fonds der Vereinten Nationen für die Bekämpfung der modernen Formen der Sklaverei⁹⁰;

d) Bericht des Generalsekretärs über den Stand des Übereinkommens gegen Folter und andere grausame, unmenschliche oder erniedrigende Behandlung oder Strafe⁹¹;

e) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Vorsitzenden der Menschenrechts-Vertragsorgane über ihre sechzehnte Tagung⁹²;

Unter Unterpunkt b):

a) Bericht des Generalsekretärs über das Recht auf Entwicklung⁹³;

b) Bericht des Generalsekretärs über den Schutz von Migranten⁹⁴;

c) Bericht des Generalsekretärs über die Stärkung der Rechtsstaatlichkeit⁹⁵;

d) Bericht des Generalsekretärs über das Subregionale Zentrum für Menschenrechte und Demokratie in Zentralafrika⁹⁶;

e) Bericht des Generalsekretärs über die Gerichtsverfahren gegen die Roten Khmer⁹⁷;

f) Bericht des Generalsekretärs über Menschenrechte und einseitige Zwangsmaßnahmen⁹⁸;

g) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Zwischenberichts der Sonderberichterstatterin der Menschenrechtskommission über Religions- und Weltanschauungsfreiheit⁹⁹;

h) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Sonderberichterstatterin der Menschenrechtskommission über die Menschenrechte von Migranten¹⁰⁰;

i) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Sonderbeauftragten des Generalsekretärs für die Lage von Menschenrechtsverteidigern¹⁰¹;

j) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des Sonderberichterstatters der Menschenrechtskommission über das Recht eines jeden auf das für ihn erreichbare Höchstmaß an körperlicher und geistiger Gesundheit¹⁰²;

Unter Unterpunkt c):

a) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Zwischenberichts des Sonderberichterstatters der Menschenrechtskommission über die Menschenrechtssituation in den seit 1967 von Israel besetzten palästinensischen Gebieten¹⁰³;

b) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Hohen Kommissarin der Vereinten Nationen für Menschenrechte über Hilfe für Sierra Leone auf dem Gebiet der Menschenrechte¹⁰⁴;

⁸⁴ A/59/277.

⁸⁵ A/59/501, Ziffer 24.

⁸⁶ A/59/375.

⁸⁷ A/59/503, Ziffer 7.

⁸⁸ A/59/306.

⁸⁹ A/59/308.

⁹⁰ A/59/309.

⁹¹ A/59/310.

⁹² A/59/254.

⁹³ A/59/255.

⁹⁴ A/59/328.

⁹⁵ A/59/402.

⁹⁶ A/59/403.

⁹⁷ A/59/432 und Add. 1.

⁹⁸ A/59/436.

⁹⁹ A/59/366.

¹⁰⁰ A/59/377.

¹⁰¹ A/59/401.

¹⁰² A/59/422.

¹⁰³ A/59/256.

¹⁰⁴ A/59/340.

c) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des unabhängigen Experten der Menschenrechtskommission für die Menschenrechtssituation in Afghanistan¹⁰⁵;

sowie

d) mündlicher Bericht des unabhängigen Experten der Menschenrechtskommission für die Menschenrechtssituation in der Demokratischen Republik Kongo¹⁰⁶;

e) mündlicher Bericht des Sonderberichterstatters der Menschenrechtskommission über die Menschenrechtssituation in der Demokratischen Volksrepublik Korea¹⁰⁶;

f) mündlicher Bericht des unabhängigen Experten der Menschenrechtskommission für die Menschenrechtssituation in Sudan¹⁰⁷.

59/529. Umfassende Verwirklichung und Weiterverfolgung der Erklärung und des Aktionsprogramms von Wien

Auf ihrer 74. Plenarsitzung am 20. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung Kenntnis von dem Bericht des Dritten Ausschusses¹⁰⁸.

59/530. Bericht der Hohen Kommissarin der Vereinten Nationen für Menschenrechte

Auf ihrer 74. Plenarsitzung am 20. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung Kenntnis von dem Bericht des Dritten Ausschusses¹⁰⁹.

59/546. Programmplanung

Auf ihrer 76. Plenarsitzung am 23. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung Kenntnis von dem Bericht des Dritten Ausschusses¹¹⁰.

6. Beschlüsse auf Grund der Berichte des Fünften Ausschusses

59/507. Verwaltungs- und haushaltstechnische Aspekte der Finanzierung der Friedenssicherungseinsätze der Vereinten Nationen

Auf ihrer 46. Plenarsitzung am 29. Oktober 2004, auf Empfehlung des Fünften Ausschusses¹¹¹,

a) wies die Generalversammlung auf ihre Resolution 57/290 B vom 18. Juni 2003 hin,

b) ersuchte die Versammlung den Generalsekretär, ihr auf dem zweiten Teil ihrer wiederaufgenommenen neunundfünfzigsten Tagung einen Bericht über die Überprüfung der Führungsstruktur aller Friedenssicherungseinsätze vorzulegen, in deren Rahmen unter anderem gegebenenfalls ein Vergleichsvorgang vorgenommen wird, unter Berücksichtigung der Komplexität, des Mandats und der Besonderheiten jedes Einsatzes und der Notwendigkeit, jeden Einsatz wirksam und effizient durchzuführen.

59/548. Haushalts- und Finanzlage der Organisationen des Systems der Vereinten Nationen

Auf ihrer 76. Plenarsitzung am 23. Dezember 2004 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses¹¹² Kenntnis von der Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des statistischen Berichts des Koordinierungsrats der Leiter der Organisationen des Systems der Vereinten Nationen über die Haushalts- und Finanzlage der Organisationen des Systems der Vereinten Nationen¹¹³.

59/549. Auswirkungen der im Bericht des Programm- und Koordinierungsausschusses enthaltenen Empfehlungen auf den Programmhaushalt

Auf ihrer 76. Plenarsitzung am 23. Dezember 2004, auf Empfehlung des Fünften Ausschusses¹¹⁴, nach Behandlung der vom Generalsekretär vorgelegten Erklärung¹¹⁵, über die Auswirkungen der im Bericht des Programm- und Koordinierungsausschusses über seine vierundvierzigste Tagung¹¹⁶ enthaltenen Empfehlungen auf den Programmhaushalt und nach Billigung der in dem entsprechenden Bericht des Beratenden Ausschusses für Verwaltungs- und Haushaltsfragen¹¹⁷ enthaltenen Bemerkungen und Empfehlungen,

a) stellte die Generalversammlung fest, dass im Falle der Verabschiedung des Resolutionsentwurfs "Programmplanung"¹¹⁸ das Arbeitsprogramm unter Haushaltskapitel 29 (Management und zentrale Unterstützungsdienste) des Programmhaushaltsplans für den Zweijahreszeitraum 2004-2005 entsprechend Ziffer 3 der Erklärung des Generalsekretärs geändert wird und unter Kapitel 29B (Bereich Programmplanung, Haushalt und Rechnungswesen) des Programmhaushaltsplans für den Zweijahreszeitraum 2004-2005 ein zusätzlicher Betrag von 500.000 US-Dollar zu den ursprünglichen Werten für 2004-2005 bereitzustellen ist, vorbehaltlich der von der Versammlung in ihren Resolutionen 41/213 vom 19. Dezember 1986 und 42/211 vom 21. Dezember 1987 festgelegten Verfahren für die Nutzung und Verwaltung des außerordentlichen Reservefonds;

¹⁰⁵ A/59/370.

¹⁰⁶ Siehe *Official Records of the General Assembly, Fifty-ninth Session, Third Committee*, 29. Sitzung (A/C.3/59/SR.29) und Korrigendum.

¹⁰⁷ Ebd., 30. Sitzung (A/C.3/59/SR.30) und Korrigendum.

¹⁰⁸ A/59/503/Add.4.

¹⁰⁹ A/59/503/Add.5.

¹¹⁰ A/59/609.

¹¹¹ A/59/532, Ziffer 7.

¹¹² A/59/605, Ziffer 6.

¹¹³ A/59/315.

¹¹⁴ A/59/448/Add.2, Ziffer 42.

¹¹⁵ A/C.5/59/13.

¹¹⁶ *Offizielles Protokoll der Generalversammlung, Neunundfünfzigste Tagung, Beilage 16 (A/59/16)*.

¹¹⁷ A/59/567.

¹¹⁸ A/C.5/59/L.20.